

**DEUTSCH-ACHTUNG:** Vor dem Zusammensetzen die Bauanleitung gut durchlesen. Jedes Teil ist nummeriert. Reihenfolge der Montageschritte beachten. Benötigte Werkzeuge: Messer und Feile zum Entfernen und Entgraten der Teile, Gummiband, Klebeband und Wischbalken zum Zusammenhalten der geklebten Einzelteile, Plastikblech in einer milden Waschlösung zum Reinigen und an der Luft trocknen, damit der Farbstich und die Abziehbilder besser haften. Vor dem Ankleben prüfen, ob die Teile passen; Klebstoff sparsam auftragen. Chrom und Farbe an den Klebeflächen entfernen. Kleine Teile anstreichen, bevor sie vom Rahmen entfernt werden. Farben gut durchmischen lassen, erst dann den Zusammenbau fortsetzen. Jedes Abziehbildmotiv einzeln ausschneiden und ca. 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen. Das Motiv an der bezeichneten Stelle vom Papier abschneiden und mit Lötlackpapier andrücken.

**ENGLISH-ATTENTION:** Carefully read instruction sheet before assembling. Each part is numbered. Consider succession of assembly steps. Required tools: knife and file to remove and trim parts; rubber band, adhesive tape and clothes pegs to hold parts after cementing. Wash plastic in mild detergent solution, rinse and let air dry for better paint and decal adhesion. Scrape chrome and paint at area to be glued. Paint small parts on rubber before removing. Allow paint to dry thoroughly before continuing assembly. Cut out each decal one by one and dip it in warm water for approx. 20 secs., slide decal from the paper at the marked position and dab with blotting-paper.

**FRANCAIS: ATTENTION:** lire soigneusement la fiche d'instructions avant d'assembler. Chaque pièce est numérotée. Suivre la succession des étapes de montage. Outils nécessaires: couteau et lime pour détacher et ébarber les pièces, élastiques, papier adhésif et pinces à linge pour maintenir ensemble les pièces après collage. Laver le plastique dans une solution détergente légère, rincer et laisser sécher à l'air libre pour une meilleure adhérence de la peinture et des décals. Ajuster les pièces ensemble avant de coller. Employer la colle Revell pour plastique exclusivement. Utiliser très peu de colle à chaque fois. Gratter le chrome ou la peinture sur les surfaces à coller. Prendre les petites pièces sur le support avant de les détacher. Laisser la peinture sécher totalement avant de continuer l'assemblage. Découper chaque décal séparément et le plonger dans l'eau chaude environ 20 secondes. Faire glisser le décal du papier à l'endroit du décor et tamponner avec du papier buvard.

**NEDERLANDS: OPGELET:** alvorens te beginnen met het in elkaar zetten, eerst de handleiding goed doorlezen. Elk onderdeel is genummerd. Aandacht besteden aan de volgorde van montage. Het benodigde gereedschap: mesje en vijl voor het verwijderen en het afstramen van de onderdelen, elastiek, plakband en wasknijpers gebruiken voor het bij elkaar houden van de onderdelen. De plastic onderdelen met een zacht wasmiddel schoonmaken en laten drogen zodat de verf en de transfers beter hechten. Alvorens te lijmen, eerst vaststellen of de onderdelen

passen, de lijn zuring opbrengen. Chrom om verf van de op elkaar te lijmen delen verwijderen. Kleine onderdelen verven vóór deze van het getraam verwijderen worden. De verf goed laten drogen en eerst dan verder gaan met de bouw. Elk transfer apart uitknippen en ca. 20 seconden in lauw/warm water leggen. Het transfer op de juiste plaats van het papier schuiven op het model en met vloeipapier andrücken.

**SVENSKA: VIKTIGT:** Läs noggrant igenom instruksionerna innan du börjar bygga. Varje del är numrerad. Tank igenom ordningsföljden för de olika momenten. Följande verktyg krävs: kniv och feil för att ta loss och putsa detaljerna, gummiband, tejp och klädnypor för att hålla detaljerna på plats medan limmet torkar. Tvätta alla plastdelarna i mild tvålning, skölj och låt lufttorka för att få färg och dekaler att fästa bättre. Propagissa alltid detaljerna innan du limmar. Använd endast Revells plastlim. Använd sparsamt med lim. Skrapa bort chrom och färg från den yta som ska limmas; måla smådelarna innan du skär loss dem. Låt alla färg torka ordentligt innan du fortsätter byggsatet. Skär ut varje del för sig och blöt dem i ljummet vatten i ungefär 20 sekunder, och låt dekaler glida av papperet och ner på det markerade läget; sug sedan försiktigt upp det mesta vattnet med löspapper eller en tygtrasa.

**ITALIANO: Attenzione:** Leggere attentamente le istruzioni prima dell'assemblaggio. Ogni pezzo è numerato. Tener presente la successione delle fasi di assemblaggio. Attrezzi necessari: coltello e lima per rimuovere e rifinire le parti plastiche con un adesivo delicato, scotch e fascie assoglierle all'aria per una migliore adesione della vernice e delle "decals". Accoppiare le parti da incollare. Usare solamente Revell's plastic cement. Usare poco collante. Grattare la cromatura e la vernice nei punti da incollare. Dipingere i piccoli accessori sul supporto prima di rimuoverli. Far seccare bene la vernice prima di continuare nell'assemblaggio. Ritagliare una per una le "decals" ed immergerle in acqua tiepida per circa 20 secondi. Applicare ogni "decal" nella posizione segnata e tamponare con della carta assorbente.

**ESPAÑOL: ATENCIÓN:** cuidadosamente leer la hoja de instrucciones antes del montaje. Cada pieza es numerada, considerar la sucesión de las operaciones de montaje. Herramientas requeridas: cuchilla y lima para quitar y desbarbar las piezas; banda de caucho, cinta adhesiva y pinzas para sujetar las piezas, después de encolarlas. Lavar el plástico con solución detergente suave, aclarar y dejar que se seque al aire para una mejor adhesión de la pintura y la calcomanía. Adaptar las piezas bien juntas antes de encolar. Solamente utilizar pegamento plástico Revell. Utilizar el pegamento cuidadosamente y sin exceso. Raspar el cromado y la pintura en la zona que ha de ser encolada; Pintar las piezas pequeñas giratorias antes de sacarlas. Dejar que la pintura se seque totalmente antes de continuar el montaje. Cortar cada calcomanía una por una y sumergirla en agua caliente durante aproximadamente 20 segundos. Deslizar la calcomanía del papel en la posición marcada y golpearla suavemente con el papel secante.



Kleben  
Glue  
A coller  
Lijmen  
Limmas  
Incollare  
Engomar



Nicht kleben.  
Don't glue.  
A ne pas coller.  
Niet lijmen.  
Timmeras ni.  
Non incollare.  
No engomar.



Anzahl der Arbeitsgänge.  
Number of working steps.  
Nombre d'étapes de travail  
Het aantal der bouwhandelingen.  
Aantal arbeidsmomenten.  
Numero di passaggi.  
Numero de operaciones de trabajo.



Wahlweise  
Optional  
Facultatif  
Ter keuze  
Valtuis  
Facultativo  
Opcional



Azientbild in Wasser einweichen und anbringen.  
Soak and apply decals.  
Mouiller et appliquer les décals.  
Transférer en water even laten welken en opbrengen.  
Blöt och låst detaljerna.  
Immergere in acqua ed applicare decal.  
Remojar y aplicar las calcomanías.

11

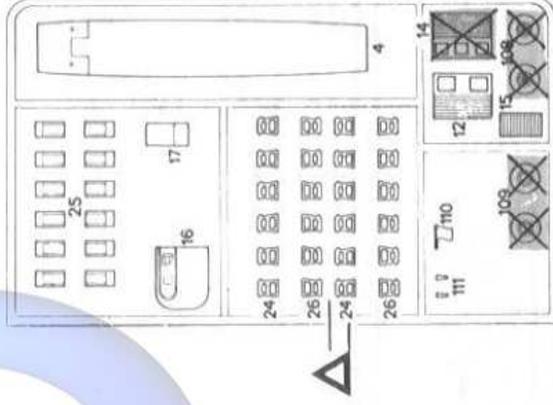
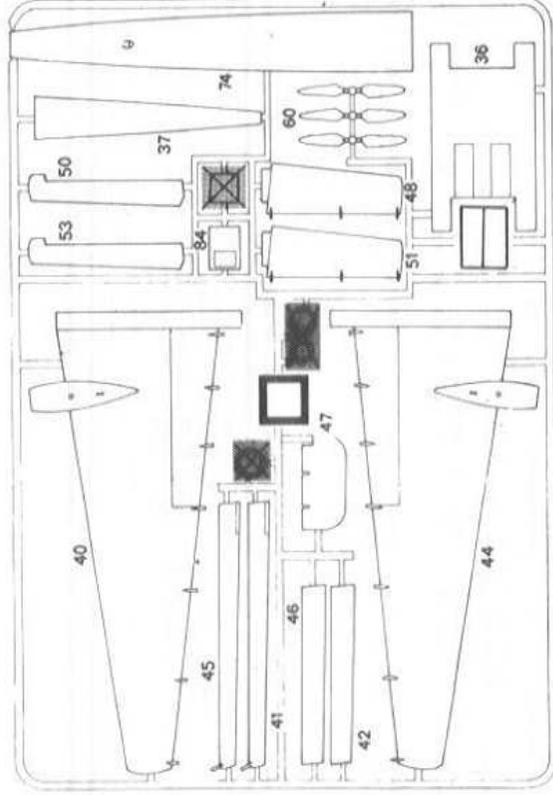
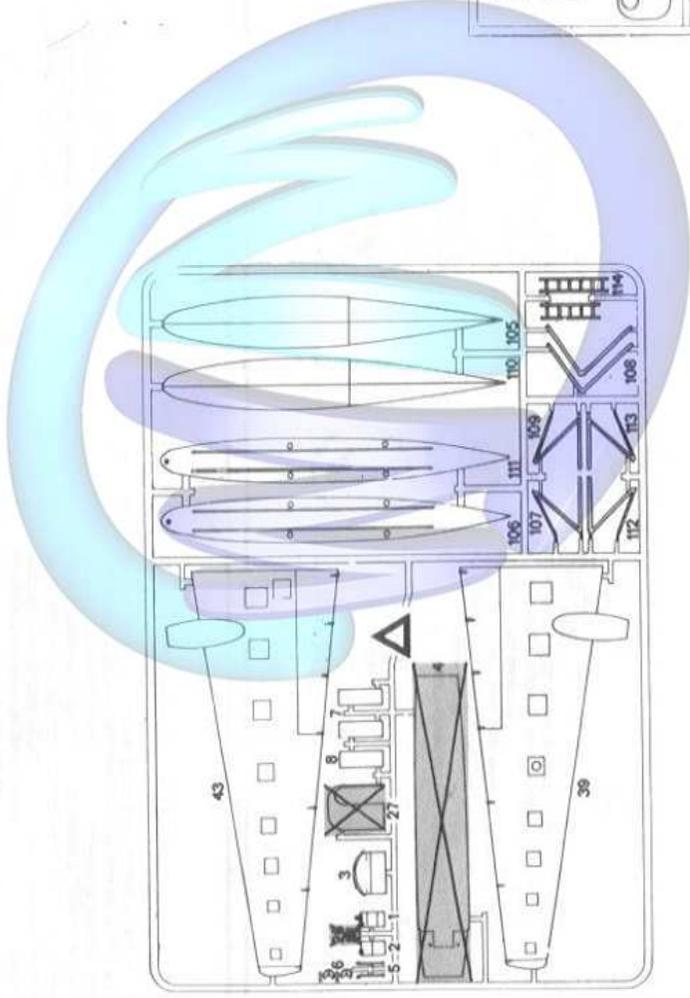
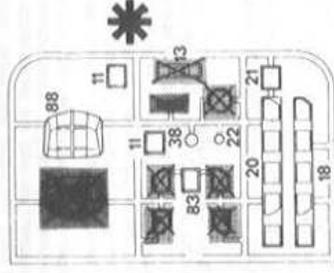
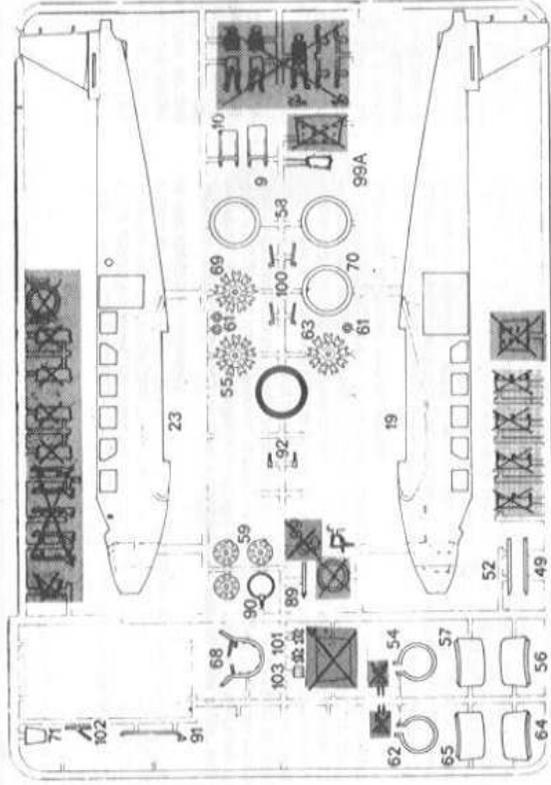


Abbildung zusammengebauter Teile.  
Shown assembled.  
Vu assemblée.  
Abbeelding van een gebouwde onderdeel.  
Figura assemblata.  
Presentado montado.

Karschziele  
Clear parts  
Pièces transparentes  
Transparante onderdelen  
Genomskikliga detaljer  
Parte trasparenti  
Limpiar las piezas

<b>A</b>	MATT BLACK MATT SCHWARZ 6 NOIR MAT MAT WINDROOD MAT WINDROOD ROSSO SCURO SMORITO	<b>B</b>	ALUMINIUM ALUMINIUM 99 ALUMINIUM ALUMINIUM ALUMINIUM	<b>C</b>	MATT WINE RED MATT WEINROT 38 ROUGE VINEUX MAT MAT WINDROOD MAT WINDROOD ROSSO SCURO SMORITO	<b>D</b>	MATT MEDIUM GREY MATT MITTELGRAU 77 GRIS MOYEN MAT MAT MIDDLEGRIS MAT MIDDLEGRIS GRIGLIO MEDIO SMORITO	<b>E</b>	BLACK SCHWARZ 902 NOIR MAT WINDROOD MAT WINDROOD ROSSO NEIRO	<b>F</b>	RED ROT 330 ROUGE ROUGE ROSSO	<b>G</b>	LUFTHANSA YELLOW LUFTHANSA GELB 310 JAUNE LUFTHANSA LUFTHANSA GEEL LUFTHANSA GIALLO-LUFTHANSA	<b>H</b>	MATT LIGHT GREY GRIS CLAIR MAT MAT LICHTGRIS MAT LICHTGRIS GRIGLIO CHIARO SMORITO	<b>I</b>	MATT BROWN MATT BRAUN 65 MARRON MAT MAT BRUN MAT BRUN MAT BRUN SMORITO	<b>J</b>	MATT WHITE MATT WEISS 5 BLANC MAT MAT WIT MAT WIT MAT WIT SMORITO	<b>K</b>	METALLIC GREY EISENFARBIG 91 GRIS METALLIQUE LIZERHALEUR LIZERHALEUR FERRI
----------	--	----------	--	----------	--	----------	--	----------	--	----------	---	----------	--	----------	--	----------	--	----------	---	----------	---

Sollte es einmal vorkommen, daß ein Teil im Bausatz fehlt, bitte an REVELL AG, Postfach 2609 + 2620, Abteilung X, 4980 Bünde, schreiben und die Baueinheit, auf der das fehlende Teil angekreuzt ist, mitschicken, sonst können wir keinen Ersatz leisten. Should you find any missing parts, please write to REVELL AG, 2609 + 2620, department X, D-4980 Bünde, W. Germany, and we will send you these as quickly as possible with our compliments. Please indicate clearly with a cross on the instruction leaflet, which piece(s) are missing. Always remember to write your name and address clearly and in full. Zou het voorkomen, dat er een deel in de bouwdoos ontbreekt, kunt U schrijven naar REVELL AG, Postbus 2609 + 2620, Afdeling X, D-4980 Bünde. De bouwbeschrijving waarop het ontbrekende deel aangekruist is, bijsluilen, anders kunnen wij U dit onderdeel niet vergoeden. Vergeet vooral niet Uw naam en adres duidelijk te vermelden. Purtroppo alcune manquantie, scrivete a REVELL AG, Postbus 2609 + 2620, dipartimento X, D-4980 Bünde, et cet élément vous sera aussitôt envoyé et ce, gratuitement. Il vous suffit dans ce cas de marquer d'une croix la pièce manquante sur la feuille d'instruction du modèle choisi. N'oubliez surtout pas d'écrire clairement votre nom et adresse.



Nicht benötigte Bauteile:

Parts not used:

Pieces non utilisées:

Nett benötigte onderdelen:

Delar som inte används:

Parti non usate:

Pezas no utilizadas:

△ 4,26,27,109,108, 14, 111

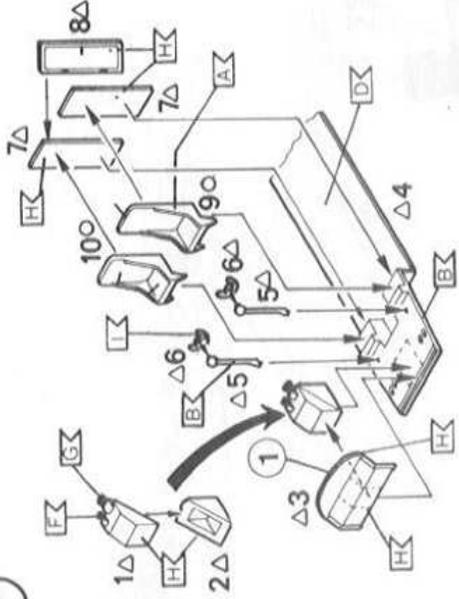
○ 17,30,75,31,72A,32,11,12,13,72,80,81,82,  
14, 77, 78, 33, 99, 67, 69,

□ 73,85,87A,

\* 15,16,79,87,13, 86

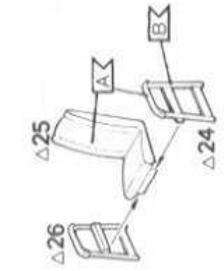
1

D-1886  
© 1985  
P.C. & W.  
P.C. & W.

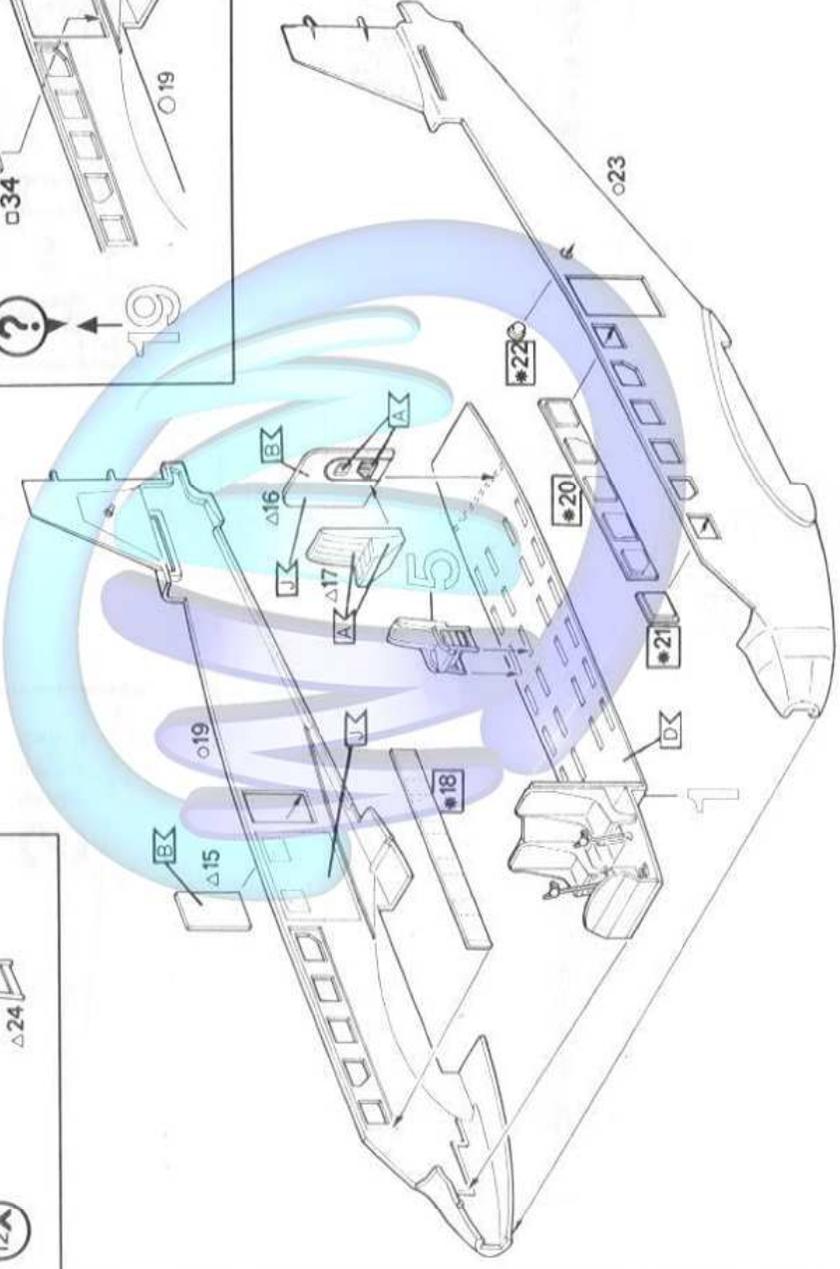


5

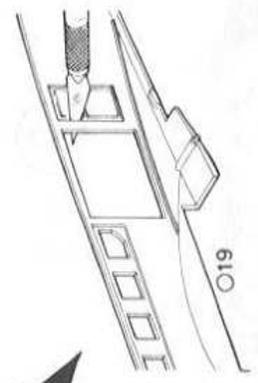
12X



6

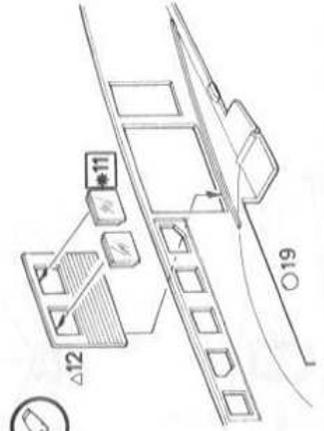


2



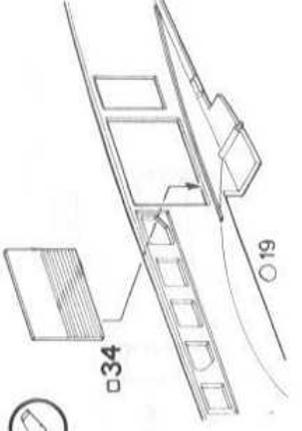
3

18



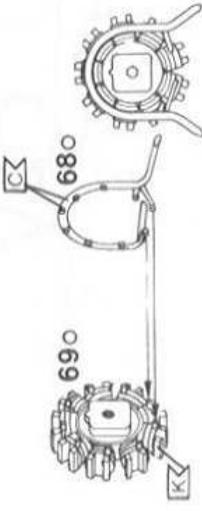
4

19



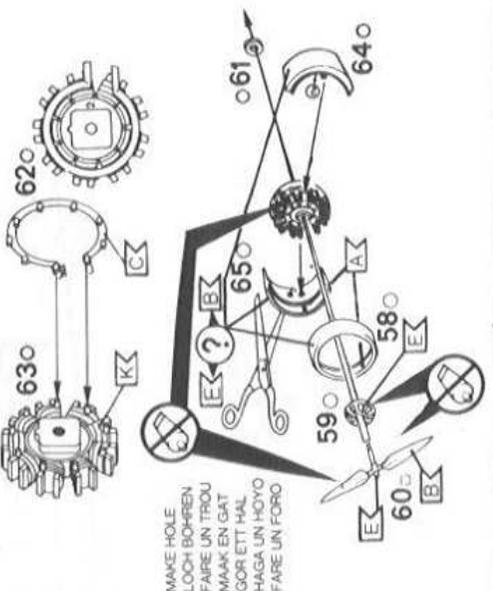
7

690



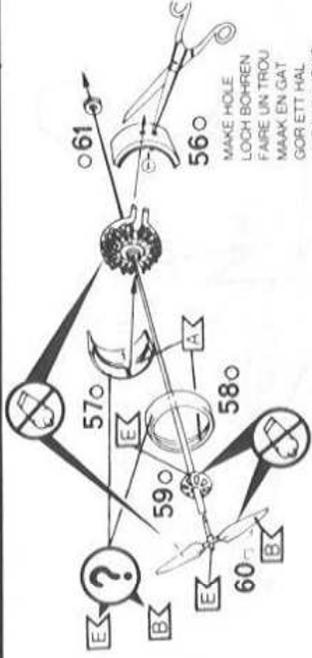
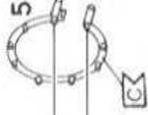
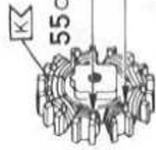
8

630



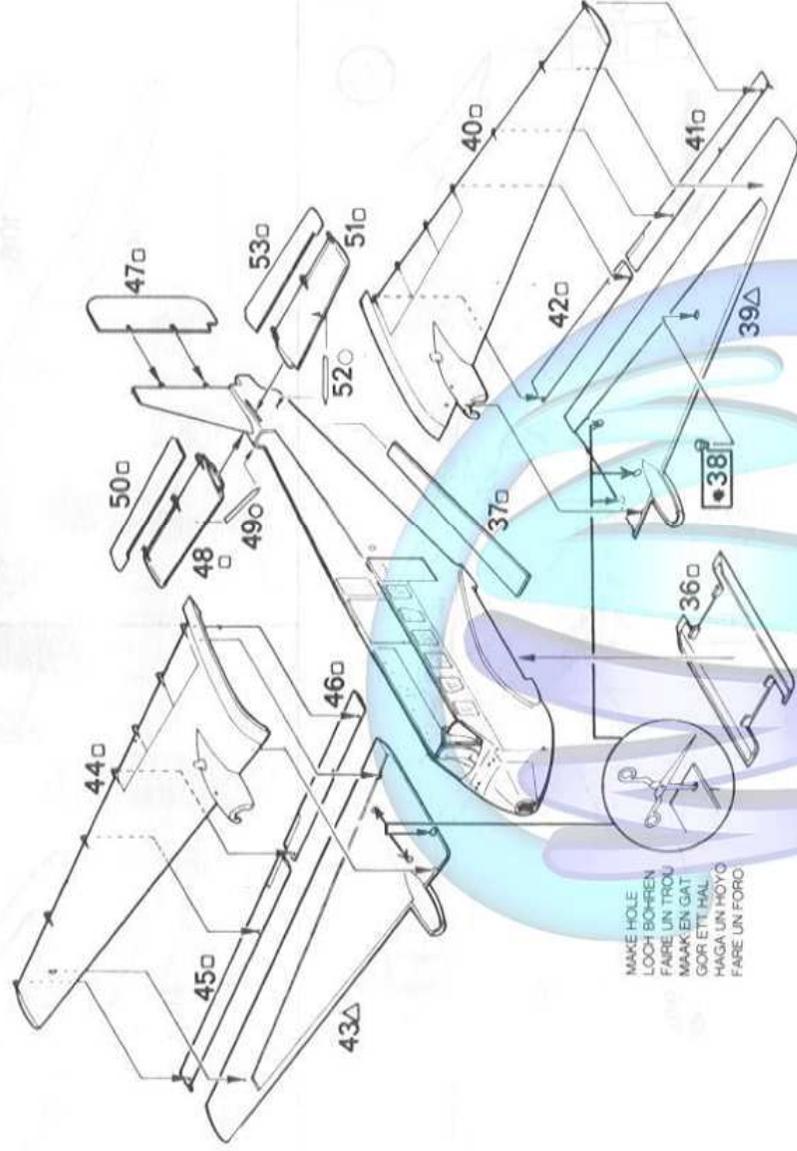
MAKE HOLE  
 LOCH BOHREN  
 FAIRE UN TROU  
 MAKEN GAT  
 GOR ETT HAL  
 HAGA UN HOYO  
 FARE UN FORO

9



56 O  
MAKE HOLE  
LOCH BOHREN  
FAIRE UN TROU  
MAAK EN GAT  
GOR ETT HAL  
HAGA UN HOYO  
FARE UN FORO

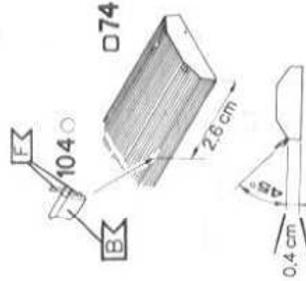
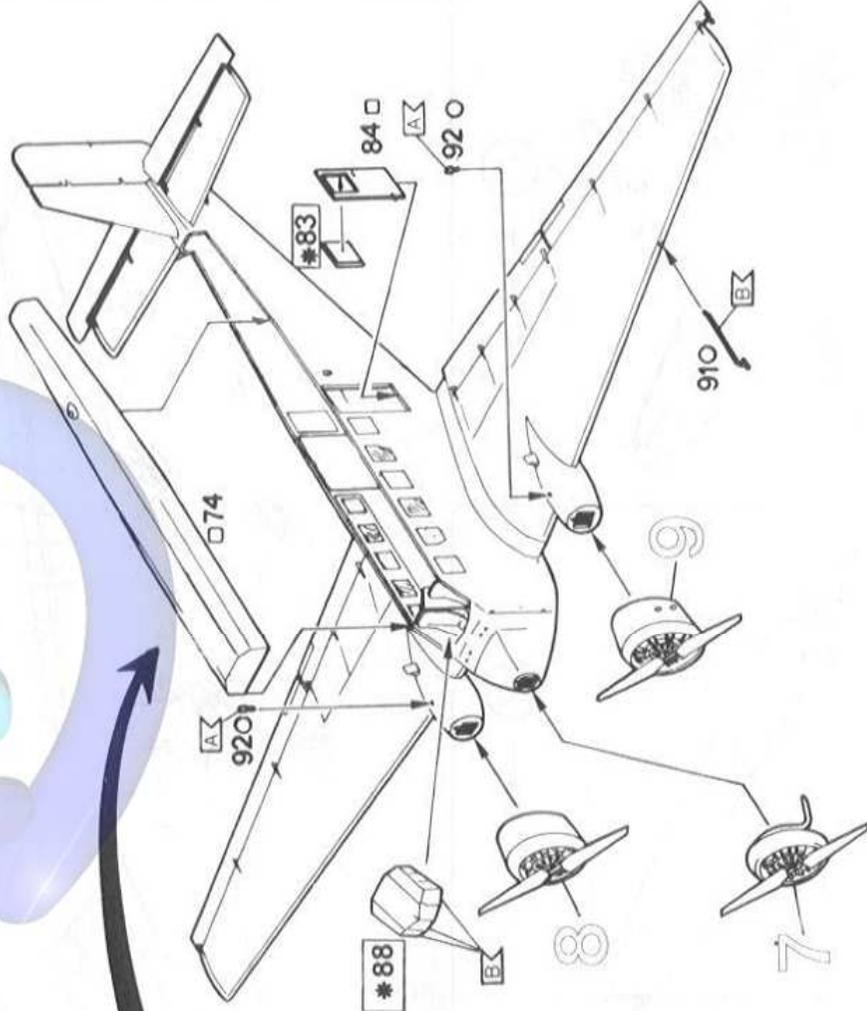
10



MAKE HOLE  
LOCH BOHREN  
FAIRE UN TROU  
MAAK EN GAT  
GOR ETT HAL  
HAGA UN HOYO  
FARE UN FORO

11

MAKE HOLE  
LOCH BOHREN  
FAIRE UN TROU  
MAAK EN GAT  
GOR ETT HAL  
HAGA UN HOYO  
FARE UN FORO

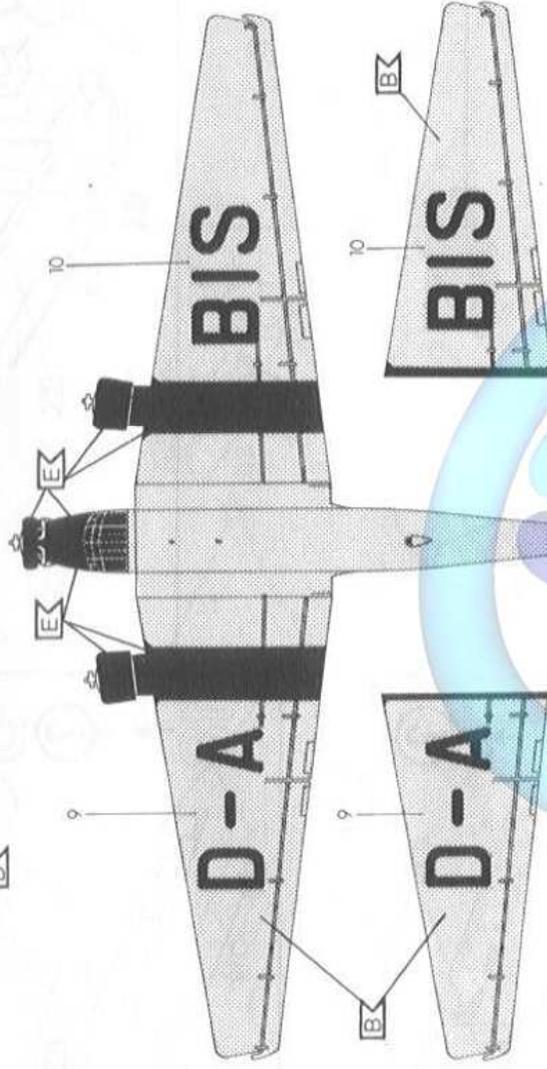
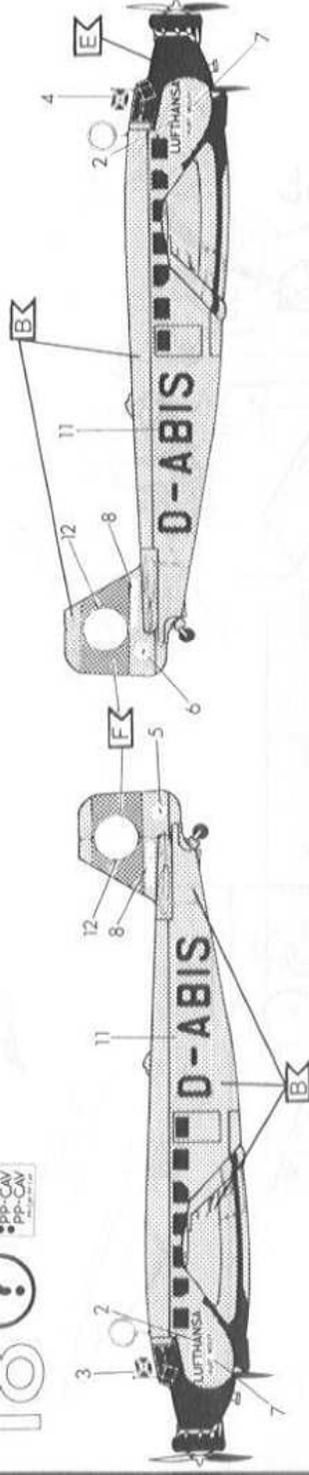




18



D-ABIS  
 D-ABIS  
 PP-CAV  
 PP-CAV



19



D-ABIS  
 D-ABIS  
 PP-CAV  
 PP-CAV

